



Typenschein Auszug

Typengenehmigungsnummer	5CB170
Typengenehmigung erteilt	20141021
gültig für Importdatum bis	20131231
Erweiterung TG vom:	0
01 EFKO-Code	0
01 Fahrzeugart	ARBEITSKARREN
02 Fahrzeugsuart Code	103
02 Fahrzeugsuart	Ausnahmefahrzeug
04 Marke	CLAAS
04 Typ	Jaguar 940
05 Typ; Variante/Version	497
06 Vorziffer	497.....
07 Karosserieform Code	0
10 EFKO-Code	4167
10 Hersteller	CLAAS SELBSTF. ERNTEMASCH. GMBH, D-33426 HARSEWINKEL
11 Herstellerplakette	Rechts, Seite hinter der Vorderachse
12 Fahrgestellnummer	rechts, am Rahmenheck innen
14 Achsen/Räder	'2/4
16 Lenkung	hydrostatisch, auf HR
17 Achsantrieb	A; h= ausschaltbar
18 Getriebe 1	h2m
18 iA 1	19,91
18 Zuordnung 1	a
19 Fahrzeug Vmax mech von	0



19 Fahrzeug Vmax mech bis	0
19 Fahrzeug Vmax autom von	30
19 Fahrzeug Vmax autom bis	0
20 Betriebsbremse Z1	hydr., Lamellen im Oelbad, auf Antriebs-
20 Betriebsbremse Z2	wellen bzw. VR; Einzelradbremse, Pedale
20 Betriebsbremse Z3	mit Verriegelung
21 Hilfsbremse Z1	hydrostatischer Antrieb, auf VR
22 Feststellbremse	Federspeicher, Lamellen im Oelbad, auf VR
25 Motor Marke	MERCEDES-BENZ
25 Motor Typ	OM502LA.E3B/4
26 Bauart	4-Takt / 8 / V-T-DI
26 Bauart Treibstoff	D
27 Hubraum	15928
28 Leistung kW	375
28 Leistung n	1800
29 Md. max Nm	2400
29 Md. max n	1300
30 Abgasreinigung	1/0130784.0
34 Motorkennzeichen	OM502LA
34 Motorkennzeichen Anbringungsort	Plakette; rechts, vorne am Motorblock
37 Anzahl Plätze Total von	2
37 Anzahl Plätze Total bis	0
37 Anzahl Plätze vorne von	2
37 Anzahl Plätze vorne bis	0
38 Anzahl Türen	'2



39 Rückspiegel	links+rechts
40 Länge von	6580
40 Länge bis	10580
41 Breite von	3127
41 Breite bis	3465
42 Höhe von	3860
42 Höhe bis	3980
43 Überhang vorne von	0
43 Überhang vorne bis	0
43 Überhang hinten von	1695
43 Überhang hinten bis	3695
44 Abstand Achse 1-2 von	3080
44 Abstand Achse 1-2 bis	0
45 Abstand Achse 2-3 von	0
45 Abstand Achse 2-3 bis	0
46 Abstand Achse 3-4 von	0
46 Abstand Achse 3-4 bis	0
47 Spur Achse 1 von	2440
47 Spur Achse 1 bis	2655
48 Spur Achse 2 von	2400
48 Spur Achse 2 bis	2510
49 Spur Achse 3 von	0
49 Spur Achse 3 bis	0
50 Spur Achse 4 von	0
50 Spur Achse 4 bis	0
52 Leergewicht von	15600



52 Leergewicht bis	21500
53 Garantiegewicht von	17500
53 Garantiegewicht bis	21500
54 Achsgarantie v von	11500
54 Achsgarantie v bis	14000
54 Achsgarantie h von	7100
54 Achsgarantie h bis	8000
55 keine Dachlast	keine
55 Dachlast	0
57 gebremst mech	0
57 gebremst autom	0
58 ungebremst mech	0
58 ungebremst autom	0
59 mit Auflaufbremse mech	0
59 mit Auflaufbremse autom	0
60 Zentralachsanhänger mech	0
60 Zentralachsanhänger autom	0
61 Zentralachsanh. /ABS mech	0
61 Zentralachsanh. /ABS autom	0
62 Drehschemellenkung mech	0
62 Drehschemellenkung autom	0
63 Drehschemellenk./ABS mech	0
63 Drehschemellenk./ABS autom	0
64 Sattelanhänger mech	0
64 Sattelanhänger autom	0
65 Sattelanhänger/ABS mech	0



65 Sattelanhänger/ABS autom	0
66 Gesamtzuggewicht mech	0
66 Gesamtzuggewicht autom	0
67 Stützlast/Faktor Anh.Vorr. mech	0
67 Stützlast/Faktor Anh.Vorr. autom	0
67 Stützlast mech	0
67 Stützlast autom	1000
69 Reifen Felgen	v= 900/60R32 176A8; 800/70R32 175A8; 680/85R32 173A8; 710/75R34 178A8; 710/70R38 171D; 900/60R38 178D
70 Reifen Felgen	h= 540/65R28 145A8; 540/65R30 168A8; 620/70 R30;
71 Reifen Felgen	Varianten im Radiusbereich 925-975 mm (ETRTO) möglich
Bemerkungen Z1	02) Art der Ausnahme: Breite; mit Maisgebiss, Pick-Up, klappbarem Schneidewerk =
Bemerkungen Z2	zusätzlich Abstand Lenkradmitte-vorderste Fz-Teile
Bemerkungen Z3	Basisfahrzeug ohne Anbaugeräte
Bemerkungen Z5	07) ww. Häcksler (326) oder mit Maisgebiss = Erntemaschine (266)
Bemerkungen Z6	Masse, Gewichte, Ausrüstung bei der Einzelabnahme festlegen/kontrollieren
Bemerkungen Z8	22) Notlösevorrichtung = Spannschraube an Zylinder
Bemerkungen Z10	36) Notausstieg = Seitenfenster rechts; Beleuchtung = Anbringungshöhe der Abblendlichter technisch bedingt
Bemerkungen Z12	56/57) garantierte Anhängelast gebremst 8000kg; Anhängelast nur zulässig
Bemerkungen Z13	im Rahmen von Art. 77 VRV; bei der Einzelabnahme festlegen
Bemerkungen Z15	75) Referenzdrehzahl technisch bedingt
Bemerkungen Z18	Eintrag Fz-Ausweis:
Bemerkungen Z19	110 - Gelbes Gefahrenlicht bewilligt
Bemerkungen Z20	118 - Höchstgeschwindigkeitszeichen 30 km/h erforderlich



Bemerkungen Z21	160 - Folgende Ausrüstungsteile müssen gesichert werden: Schneidwerk in Fahrtstellung, Auswurf abgesenkt
Bemerkungen Z22	250 - Unbefristete Sonderbewilligung für die ganze Schweiz und FL; Breite 3000mm; (ev. Abstand nach vorn)
Bemerkungen Z23	125 - Sonderbewilligung erforderlich (bei Fahrzeugbreite >3000mm)